DI LAMMERMOUR

DRAMMA TRAGICO IN DUE PARTI

PAROLB

DI SALVADORE CAMMARANO

MUBICA

DEL MAESTRO GAETANO DONIZETTI

DA RAPPRESENTABSE

WEL GRAN TEATRO LA PENICE

La Stagione di carnovale e quaresima 1846-47.





VENEZIA

TIPOGRAFIA DI GIUSEPPE MOLINARI

In Rugagiuffa s. Zaccaria N. 4879.



PERSONAGGI.

Lord ENRICO ASTHON.
Sig. Badiali Cesare.

Miss LUCIA di lui sorella Sign. Hayez Catterina.

Sir EDGARDO DI RAVENSWOOD. Sig. Flavio Lazzaro.

Lord ARTURO BUCLAW Sig. Zuliani Angelo

RAIMONDO BIDEBENT educatore e confidente di Lucia. Sig. Lodi Giuseppe.

ALISA damigella di Lucia. Sign. De Rosa Zambelli Marietta.

NORMANNO capo degliArmigeri di Ravensvvood Sig. Crosa Carlo.

Coro di Dame, Cavalieri e Congiunti di Aston, Abitanti di Lammermoor.

L'avvenimento ha luogo in Iscozia, parte nel castello di Ravensvvood, parte nella rovinata Torre di Wolferag.

L'epoca rimonta al declinare del secolo XVI.

PARTE PRIMA LA PARTENZA

ATTO UNICO.

SCENA PRIMA.

Atrio nel castello di Ravensyvood.

Normanno e Coro di abitanti del castello, in arnese da cacciu-

Normanno e Coro.

Percorrete
Percorriamo
Della torre le vaste rovine:
Cada il vel di sì turpe mistero,
Lo domanda ... lo impone l' onor.
Fia che splenda il terribile vero
Come lampo fra nubi d'orror! (il Coro parte ra-

SCENA II.

Raimondo, Enrico e detto.

Enr. si avanza fieramente accigliato. Breve pausa.

Nor. Tu sei turbato! (accostandosi rispettosamente ad Enr. E n' ho ben d' onde. Il sai: Enrico

Del mio destin si ottenebrò la stella ...

Intanto Edgardo ... quel mortal nemico

Di mia prosapia, dalle sue rovine

Erge la fronte baldanzosa e ride!

Sola una mano raffermar mi puote

Nel vacillante mio poter ... Lucia

Osa respinger quella mano!... Ah, suora

Non m' è colei!

Rai. Dolente

Rai. Dolente

Vergin, che geme sull' urna recente
Di cara madre, al talamo potria
Volger lo sguardo? Ah, rispettiam quel core,
Che trafitto dal duol non sente amore.

Nor. Non sente amor!... Lucia
D'amore avvampa.

Ern. Che fawell

Rai. (Oh desto!

Nor. M'ascolta. Ella sen gia colà, del parce Nel solingo vial, dove la madre Giace sepolta : la sua fida Alisa Era al suo fianco... Impetuoso toro Ecco su lor si avventa ... Prive d'ogni soccorso, Pende sovr' esse inevitabil morte!... Quando per l'aere sibilar si sente Un colpo, e al suol repente Cade la belva E chi vibrò quel colpo? Enr. Nor. Tal ... che il suo nome ricopri d' un velo-Enr. Lucia forse ?... Nor. L'amò. Dunque il rivide? Enr. Nor. Ogni alba. E dove? Enr. In quel viale. Nor. Io freme! Ne tu scovristi il seduttor ?... Sospetto Io n'ho soltanto.

Ah parla.

È tuo nemicos Enr. Nor. È tuo nemico (Oh ciel !...)
Tu lo detesti. Enr. Nor. Enr. Esser potrebbe !... Edgardo? Ah! ... lo dicesti. Nor. Cruda ... funesta smania Enr. Tu m'hai destata in petto !... È troppo, è troppo orribile Questo fatal sospetto! Mi fa gelare e fremere !... Solleva in fronte il crin! Colma di tanto obbrobrio Chi suora mia nascea! -Pria che d'amor si perfido (con terribile impulso A me svelarti rea, di sdegno. Se ti colpisse un fulmine, Fora men rio destin. Pietoso al tuo decor, Nor. Io fui con te crudel!

SCENAIII.

Coro di Cacciatori e detti.

Coro (accorrendo) Il tuo dubbio è omai certezza. (a Nor-Nor- Odi tu? (ad Enrico)

Narrate (Oh giorno!) Coro Come vinti da stanchezza, Ein. Dopo lungo errar d' intorno, Noi posammo della torre Nel vestibulo cadente: Ecco tosto lo trascorre Un uom pallido e tacente. Quando appresso ei n' è venuto Ravvisiam lo sconosciuto. -Ei su celere destriero S' involò dal nostro sguardo ... Ci fe' noto un falconiero Il suo nome. Tout allevel mis land E quale? Enr. Edgardo. Coro Enr. Egli !... Oh rabbia che m' accendi, Contenerti un cor non può La pietade in suo favore Miti sensi invan mi detta ... (a Rai. Se mi parli di vendetta Solo intenderti potrò. - 11 do mado intenderti Sciagurati !... il mio furore Già su voi tremendo rugge .. Io col sangue spegnerò Nor. Coro Quel indegno al nuovo albore Lira tua fuggir non può. (Ahi qual nembo di terrore Questa casa circondò!) (Enr. parte, tutti lo se-SCENA IV. Parco. Sul davanti gli avanzi della Joside tta fontana della Sirena. Note. Lucia ed Alisa. Luc. Ancor non giunse. Ali. Incanta, a che mi traggi? Avventurati or, che il fratel qui venne Oh folle ardir! Luc. Ben parli. Edgardo sappia Qual ne circonda orribile periglio. Ali. Perchè d'intorno il ciglio. Volgi atterrita? Quella fonte ah mai Luc. Senza tremar non veggo: ah tu lo sai Un Ravensvvood ardendo di geloso furor, L' amata donna colà trafisse E l'infelice cadde nell'onda

Ed ivi rimane sepolta M'apparve l'ombra sna.

Ali. Luc. Che dici Ascolta.

Regnava nel silenzio Alta la notte, e bruna, Copria la fonte un pallido Raggio di tetra luna, Quando un sommesso gemito Fra l'aure udir si fa, Ed ecco su quel margine L' ombra mostravasi a me. Qual chi favella muoversi Il labbro suo vedea, E con la mano esanime Chiamarmi a se parea; Stette un momento immobile Poi ratta dileguò, E l'onda pria si limpida Dal sangue rosseggiò.

Ali. Chiari oh Dio, ben chiari, e tristi Nel tuo dir presagi intendo, Ah Lucia, Lucia desisti Da un amor così tremendo.

Egli è luce a' giorni miei Luc. E conforto al mio penar. Quando rapita in estasi Del più cocente ardore Col favellar del core Mi giura eterna fe, Gli affanni miei dimentico. Gioja diviene il pianto, Parmi che a lui d'accanto Si schiuda il ciel per me.

Giorni di amaro pianto Ali. Si apprestano per te. Viene Edgardo. La vicina soglia (rientra nel castello. Io cauta vegliero.

SCENA V.

Edgardo e detta.

Lucia, perdona

Se ad ora inusitata Io vederti chiedea: ragion possente A ciò mi trasse. Pria che il ciel biancheggi L' alba novella, dalle patrie sponde Lungi sard.

Pe' franchi lidi amici Sciolgo le vele : ivi trattar m' è dato Le sorti della Scozia. Il mio congiunto, Athol, riparator di mie sciagure, Athol, riparato,
A tal onor m' innalza.
E me nel pianto,

Luc. Abbandoni così!

Pria di lasciarti Edg. Asthon mi vegga... stenderò placato A lui la destra, e la tua destra, pegno Fra noi di pace, chiederò

Che ascolto!... Luc. Ah! no... rimanga nel silenzio avvolto Per or l'arcano affetto...

Edg. (con ammarezza) Intendo! - Di mia stirpe Il reo persecutore Ancor pago non è! Mi tolse il padre... Il mio retaggio avito Con trame inique m' usurpò... Nè basta? Che brama ancor? che chiede Quel cor feroce e rio? La mia perdita intera, il sangue mio? Ei mi abborre ...

Ah! no... Luc. Mi abborre... (con più forza. Elg. Calma, o ciel! quell' ira estrema. Luc.

Edg. Fiamma ardente in sen mi scorre! M' odi

Edgardo! Luc. M' odi, e trema. Edg.

Sulla tomba che rinserra Il tradito genitore, Al tuo sangue eterna guerra Io giurai nel mio furore: Ma ti vidi... in cor mi nacque ... Altro affetto, e l'ira tacque... Pur quel voto non è infranto... Io potrei compirlo ancor!

Deh! ti placa. deh! ti frena... Tuc. Può tradirne un solo accento! Non ti basta la mia pena! Vuoi che io mora di spavento? Ceda, ceda ogn' altro affetto ; Solo amor t'infiammi il petto ... Ah! il più nobile il più santo De' tuoi voti è un puro amor!

Edg. (con subita risoluzion Oui, di sposa eterna Qui mi giura, al ciel innante. Dio ci ascolta, Dio ci vede... Tempio, ed ara è un core amante ; Al tuo fato unisco il mio. (po nendo un anello in dito a Lucia Son tuo sposo. (1) E tua son io. (porg. a sua volta Luc. l'anello a Edg. A' miei voti am re invoco. (1) Nei tempi a cui rimonta questo avvenim ento fu in Iscozia co-

mune credenza, che il violatore di un giuramento fatto con certe cerimonie, soggiacesse in questa terra ad un' esemplare punizione celeste, quasi contemporanea all'atto dello spergiuro. Perciò allora i giuramenti degli am nti lungi dal riguardarsi come cosa di lieve peso, avevans per le meno l'importanza di un contratto di nozze.

La più usitata di queste cerimonie era, che i due amanti rompe-

vano, e si partivano una moneta. Si è sos titutte il cambio dell'anello, come più adatto alla scena. A' miei voti invoco il ciel.

Edg. Luc. Edg. Porrà fine al nostro foco Sol di morte il freddo gel.

Separarci omai conviene Edg. O parola a me funesta! Luc. Il mio cor con te ne viene

Il mio cer con te qui resta. Edg. Ah! talor del tuo pensiero Luc. Venga un foglio messaggiero,

E la vita fuggitiva Di speranza nudrirò Io di te memoria viva

Edg. Sempre, o cara, serberò.

Luc Edg. Verranno a te sull'aura I miei sospiri ardenti Udrai nel mar che mormora L'eco de'miei lamenti... Pensando ch' io di gemiti Mi pasco, e di dolor.

Spargi una mesta lagrima Su questo pegno allor.

Io parto... Edg. Addio... Luc.

Rammentati Edg. Ne stringe il cielo !..

E amor. (Edgardo parte Lucia si ritira nel castello Luc.

mor t'inflammi il petto... Fine della Prima parte.

O"il tuo sangue fia versato ... (scagliandosi con le spade denudate contro Edg.

Edg. (traendo anch' egli la spada, Moriro, ma insiem col mio Altro sangue scorrerà.

Rai. (m. ttendosi in mezzo alle parti avversarie ed in tuo-Rispettate, o voi, di Dio

La tremenda maestà. In suo nome io vel comando, Deponete l' ira e il brando. Pace pace ... egli abborrisce L' omicida, e scritto sta. Chi di ferro altrui ferisce,

Pur di ferro perirà (tutti ripongono le spade. Un momento di sslenzio. Enr. (facendo qualche passo verso Edg., e guardandolo bie-Sconsigliato in queste porte camente di traverso. Chi ti guida?

La mia sorte, Edg. (altero) Il mio dritto ... si Lucia La sua fede a me giuro.

Questo amor per sempre oblia: Rai. Ella è d'altri!

D' altri !... ah no. (gli presenta il contratto nuziale, Edg. (dopo averlo rapidamente letto, e figgendo gli occhi Rai. Edg. Tremi !... ti confondi ! (mostrando la di lei firma. Son tue cifre?

A me rispondi : (con più forza. Son tue cifre?

(con voce simigliante ad un gemito. Luc.

Edg. (soffocando la sua collera) Riprendi Il tuo pegno, infido cor. (le rende il di lei anello Il mio dammi.

Almen... Luc. Lo rendi. (lo smarrimento di Luc. lascia di vedere, che la mente Edg. turbata della infelice intende appena ciò che fa; quindi si toglie tremando l'anello dal dito, di cui Edgardo s' impadronisce sul momento.

(sciogliendo il Hai tradito il cielo, e amor ! freno del represso sdegno getta l'anello e lo calpesta) Maledetto sia l'istante

Che di te mi rese amante ... Stirpe iniqua ... abbominata lo dovea da te fuggir !...

16 Ah! di Dio la mano irata Ti disperda ... Enr. Art. Noravalieria, Insano ardir !... Esci, fuggi il furor che mi accende Solo un punto i suoi colpi sospende ... Ma fra poco più atroce, più fiero Sul tuo capo abborrito cadrà ... Si, la maochia d'oltraggio si nero Col tuo sangue lavata sarà. Edg. (gettando la spada, ed offrendo il petto a suoi nemici Trucidatemi, e promubo al rito Sia lo scempio d' un core tradito ...

Del mio sangue bagnata la soglia Dolce vista per l'empio sara!... Calpestando l'esangue mia spoglia All' altare più lieta ne andrà ! (cadendo in ginoechia.

Dio lo salva... in sì fiero momento D' una misera ascolta l' accento ... È la prece d'immenso dolore Che più in terra speranza non ha ... È l'estrema domanda del core, Che sul labbro spirando mi stà!

Lise.

Rai, Ali. Dame. (ad Edgardo Infelice, t' invola... t' affretta... I tuoi giorni... il suo stato rispetta. Vivi... è forse il tuo duolo fia spento: Tutto è lieve all'eterna pietà. Quante volte ad un solo tormento

Mille gioie succeder non fa? (Raimondo sostiene Lucia, in cui l' ambascia è giunta all' estremo : Alisa e le Dane son loro d' intorno. Gli altri incalzano Edgardo fin presso la soglia. Intanto si abbassa la tela.

ine del primo atto della parte seconda.

Sovercivia è la mestizia, Maravigliar non dei, Dal duolo oppressa e vinta Piange la madre estinta ... M'è noto .- Or solvi un dubbio: Art. Fama suonò, ch' Edgardo Sovr' essa temerario Alzare osò lo sguardo ... È ver ... quel folle ardia ... Far. S'avanza a te Lucia.

Nor. Coro

SCENA V.

Lucia, Alisa, Raimondo e detti.

(presentando Arturo a Lucia Enr. Ecco il tuo sposo ... (Lucia fa un movimento come per retrocedere. Incauta!..

(somiressamente a Lucia. Perder mi vuoi?

(Gran Dio.) Luc. Ti piaccia i voti accogliere Art. Del tenero amor mio ...

Enr. (accostandosi ad un tavolino su cui è il contratto nuziale, e troncando destramente le parole ad Arturo.

Omai si compia il rito. (ad Arturo. T' appressa. Oh dolce invito! (avvicinandosi ad Art. Enrico che sottoscrive il contratto, egli vi appone quindi la sua firma. Intanto Raimondo, ed Alisa conducono la tremebonda Lucia verso il tavolino.

(Io vado al sacrifizio!...) Luc. (Reggi buon Dio l'afflitta.) Rai.

(piano a Lucia, e scagliandole Non esitar. Finr. furtive e tremende occhiate. (Me misera!... (piena di spavento, e

Luc. quasi fuori di se medesima, segna l' atto. La mia condanna ho scritta!)

(Respiro)! Enr.

(Io gelo ed ardo!... Luc.

Io manco!...) (si ascolta dalla porta in fondo lo strepito di persona, che indarno tratteruta si avanza precipitosa.

Qual fragor !... Tutti

Chi giunge!?... (la perta si spalanca

Edgardo, alcuni servi, e detti.

Edgardo. (con voce ed atteggiamento terribile. Egli è ravvolto in gran mantello da viaggio, un cappello con l'ala tirata giù, rende più fosche le di lui sembianze estenuate dal dolore.

Gli altri
Luc. Oh fulmine!.. (cade tramortita.
Gli altri
Oh terror!.. (lo scompiglio è universale. Alisa, col soccorso di alcune Dame soleva Lucia e l'adagia sur una seggiola.

Enr. (Chi rattiene il mio furore,
E la man che al brando corse?
Della misera in favore
Nel mio petto un grido sorse!
E mio sangue! io l' ho tradita!
Ella sta fra morte e vita!...
Ahi! che spegnere non posso
Un rimorso nel mio cor!)

Edg. (Chi mi frena in tal momento?...
Chi troncò dell' ire il corso?
Il suo duolo, il suo spavento
Son la prova d' un rimorzo!...
Ma, qual rosa inaridita,
Ella sta fra morte e vita!...
Io son vinto ... son commosso...
T' amo, ingrata, t' amo ancor!)

(Io sperai che a me la vita
Tronca avesse il mio spavento ...
Ma la morte non m' aita ...
Vivo ancor per mio tormento!...
Da' miei lumi cadde il velo ...
Mi tradi la terra e il cielo!
Vorrei pianger, ma non posso ...
Ah! mi manca il pianto ancor!)

(riavendosi.

Art. Rai. Ali. Norm. Coro.

(Qual terribile momento!...

Più formar non so parole!...

Densa nube di spavento

Par che copra i rai del sole!
Come rosa inaridita

Ella sta fra morte e vita!...

Chi per lei non è commosso

Ha di tigre in petto il cor.)
Enr. Art. Narm. Cavalieri

T'allontana, sciagurato...

La tomba a me s'appresta!
Ora fatale è questa!
M'odi.

Luc. Ho sugli occhi un vel!

Spento è Guglielmo ... a Scozia

Comanderà Maria ...

Prostrata e nella polvene

La parte ch' io seguia ...

Luc. Tremo!...

Luc. Tremo!...

Enr. Dal precipizio

Arturo può sottrarmi,

Sol egli ...

Luc. Ed io?
Enr. Salvarmi

Devi. Ma!...

Luc. Ma!... (in atto d'uscire. Luc. Oh ciel!...

Enr. (riternando a Luc., e con accento rapido ma energico.

Se tradirmi tu potrai,

La mia sorte è già compita...

Tu m'involi onore, e vita;

Tu la scure appresti a me...

Ne'tuoi sogni mi vedrai

Ombra irata e minaccios!a...

Quella scure sanguinosa

Starà sempre innauzi a te

Luc. (volgendo al cielo gli occhi gonfi di lagrime.

Tu che vedi il pianto mio ..

Tu che leggi in questo core,
Se respinto il mio dolore,
Come in terra, il ciel non è.

Tu mi togli eterno Iddio

Questa vita disperata...

Io son tanto sventurata. (affettatamente.
Che la morte è un ben per me! (Eurico parte
Tutto perdo in tal di! Raimondo almeno,

Il solo mio conforto a me venisse!

" Egli dovria ... che spero?

"Troppo m' illude amor, con tal pensiero.

, Alcun s'appressa.

(Lucia vedendo giungere Raimondo, ghi sorge all' incontro

SCENA III.

Raimondo, e detta.

Iuc., Ebben?

Lue.

" L' ultimo raggio tramonto ! Credei Al tuo sospetto, che il fratel chinnesse , Tutte le strade, onde sul Franco suolo, All' uom che amar giurasti Non giungesser tue nuove: io stesso un foglio , Da te vergato, per secura mano , Recar gli feci ... invano! Tare mai sempre... Quel silenzio assai " D' infedeltà ti parla! " E me consigli? Rai. " Di piegarti al destino. Luc. " E il giuramento?... " E il giuramento?... , Che il ministro di Dio non benedice , Nè il ciel, nè il mondo riconosce. . Ah! cede ... Persuasa la mente... , Ma sordo alla ragion resiste il core: Rai. " Vincerlo è forza. ,, Oh sventurato amore! (partono. SCENA IV.

Sala. Nel fondo gradinata, alla cui sommità è una porta.

Enrico, Arturo, Ivormanno, cavalieri e dame, congiunti di Asthon, paggi, armigeri, abitanti di Lammermoor e domestici, tutti inoltrandosi dal fondo.

Enr. Nor. Coro.

Per te d'immenso giubbilo Tutto s' avviva intorno, Per te veggiam rinascere Della speranza il giorno. Qui l'amistà ti guida, Qui ti conduce amor, Qual astro in notte infida, Qual riso nel dolor. Per poco fra le tenebre Spari la vostra stella; Io la farò risorgere Più fulgida, e più bella. La man mi porgi Enrico ... Ti stringi a questo cor. A te ne vengo amico, Fratello e difenso". Dov' è Lucia! Qui giungere Or la vedrem ... Se

Art.

Enr.

PARTE SECONDA IL CONTRATTO NUZIALE

ATTO PRIMO.

SCENA PRIMA.

Appartamenti di Lorda Asthon.

Enrico e Normanno.

Nor. Lucia fra poco a te verà.

Enr. Tremante

L' aspetto. A festeggiar le nozze illustri
Già nel castello i nobili congiunti
Di mi a famiglia accolsi; in breve Arturo
Qui volge... E s' ella pertinace osasse
D' opporsi?

Vor. Non temer: la lunga assenza
Del tuo nemico, i fogli
Da noi rapitti, e la bugiarda nuova
Ch'egli s'accese d'altra fiamma, in core
Di Lucia spegneranno il cieco amore.

Enr. Elia s' avanza!... Il simulato foglio
Porgimi, ed esci sulla via che tragge (Normanno
Alla città regina gli dà un foglio.
Di Scozia; e qui fra plausi, e liete grida
Conduci Arturo. (Normanno esce.

SCENA II.

Lucia e detto.

(Lucia si arresta presso la soglia : la pallidezza del suo volto, il guardo smarrito, e tutto annunzia in lei i patimenti che sofferse, ed i primi sintomi d' un alienzzione mentale).

Enr. Appressati, Lucia.

(Lucia si avanza alcuni passi macchinalmente, e sempre figgendo lo sguardo immobile negli occhi di Enrico).

Sperai più lieta in questo di vederti, In questo di, che d imeneo le faci Si accendono per te. — Mi guardi, e taci!

Luc. Il pallor funesto, orrendo Che ricopre il volto mio, Ti rimprovera tacendo

Il mie strazio ... il mio dolor. Perdonar ti possa Iddio L' inumano tuo rigor. Bor. A ragion mi fe' spietato Quel che t'arse indegno affetto ... Ma si taccia del passato ... Tuo fratello io sono ancor. Spenta è l' ira nel mio petto, Spegni tu l'insano amor. Lue. La pietade è tarda omai!... Il mio fin di già s'appressa. Vivar lieta ancor potrai... Enr. Lieta! e puoi tu dirlo a me? Nobils sposo ... Enr. Cessa ... ah! cessa. Luc. Ad altr'uom giurai la fè. Enr. Nol potevi ... (iracondo. Enrico !... Luc. Or basti. (raffrenandosi Enr. Questo foglio appien ti dice, (porgendoli il foglio ch' ebbe da Normanno. Qual crudel, qual empio amasti. Leggi. Il cor mi balzò! Luc. (legge: la sorpresa, ed il più vivo affanno si dipingono nel suo volto, ed un tremito l'investe dal capo alle piante). (accorrendo in di lei soccorso. Enr. Tu vacilli !... Me infelice! Luc. Ahi !... la folgore pionibò! Soffriva nel pianto ... languia nel dolore ... La speme ... la vita riposi in un core... Quel core infedele ad altra si diè! L'istante di morte è giunto per me. Enr. Un folle ti accese, un perfido amore: Tradisti il tuo sangue per vil seduttore ... Ma degna dal cielo ne avesti mercè: Quel core infedele ad altra si diè! (si ascoltano echeggiare in lontananza festivi suoni, e clamorose grida. Luc. Che fia !... Suonar di giubbilo Enr. Senti la riva? Ebbene? Luc. Giunge il tuo sposo. Enr. Un brivida Luc. Mi corse per le vene!

Enr. A te s'appresta il talamo...

PARTE SECONDA.

SCENA PRIMA.

Salone terreno nella torre di Wolfrag, adiacente al vestibulo. Una tavola spoglia d'iogni ornamento, ed un vecchio seggiolone me formano tutto i' arredo. Vi è nel fondo una porta che mette all' esterno: essa è fiancheggiata da due finestroni, che avendo infrante le invetriate, lasciano scorgere gran parte delle rovine di detta torre, ed un lato della medesima sporgente sul mare. È notte; il luogo vien debolmente illuminato da una smorta lampada. Il cielo è orrendamente nere; l'ampeggia, tuona, ed i sibili del vento si mescono coi scrosci della pioggia.

Edgardo è seduto presso la tavola, immerso ne' suoi melanconici pensieri: dopo qualche istante si scuote, e guardando a traverso delle finestre.

Orrida è questa notte

Come il destino mio! (*) Sì tuona o cielo ...

(*) (scoppia un fulmine.

Imperversate, o turbini ... sconvolto

Imperversate, o turbini ... sconvolto Sia l'ordin delle cose, e pera il mondo ... Io non m'inganno! scalpitar d'appresso Odo un destrier! -s' arresta! Chi mai della tempesta Fra le minaccie e l'ire Chi puote a me venirne?

SCENA II.

Enrico e detto.

Enr. Io. in cui era avvilupp.

Edg. Quale ardire? gettando il mantello
Asthon!

Enr. Si.

Edg. Fra queste mura
Osi offrirti al mio cospetto!

Enr. Io vi sto per tua sciagura.
Non venisti nel mio tetto?

Edg. Qui del padre ancor s'aggira
L' ombra inulta... e par che frema!
Morte ogn'aura a te qui spira!

Del tuono che mugge - del nembo che rugge

(Enrico parte, Edgardo si ritira.

Più l'ira è tremenda, che m' arde nel cor.

SCENA III.

Galleria n el Castello di Havensvvood, vagamente illuminata per lesteggiarvi le nozze di Lucia.

Dalle sale contigue si ascolta la musica di liete danze. Il fondo della scena è ingombro di paggi ed abitanti del castello di Lammermoor. Sopraggiungono melti gruppi di Dame e Cavalieri sfavillanti di gioja, si uniscono in crocchio, e cantano il seguente.

Coro

Di vivo giubbilo
S'innalzi un grido:
Corra di Scozia
Per ogni lido;
E avverta i perfidi
Nostri nemici,

Che più terribili, Che più felici Ne rende l'aura D'alto favor; Ch'à noi sorridono Le stelle ancor

SCENA IV.

Raimondo, Normanno e detti.

(Normanno traversa la scena, ed esce rappidamente. Rai (trafelato ed avanzandosi a passi vacillanti. Cessi ... ah cessi quel contento ...

Coro Sei cosparso di pallore!...

Rai. Un fiero evento!
Coro Tu ne agghiacci di terrore!

Rai (accenna con mano che tutti lo circo ndano, e dopo avere alquanto rinfran cato il respiro.

Dalle stanze ove Lucia

Trassi già col suo consorte,

Un lamento ... un grido uscia

Gomeid' un none vicino a morte!

Corsi ratto in quelle mura ...

Ahi : terribile sciagura!

Steso Arturo al suol giaceva

Muto freddo insanguinato!...

E Lucia l'acciar stringeva,

Che fu già del trucidato! (tutti inorridiscono.

Ella in me le luci affisse...

, Il mio sposo ov'è? "mi disse:

E nel volto suo pallente

Un sorriso balenò!

Infrlice! della mente

La virtude a lei manco!

Tutti Oh ! qual funesto avvenimento !...

Tutti ne ingombra cupo spavento!
Notte, ricopri la ria sventura
Col tenebroso tuo denso vel.
Ah! quella destra di sangue impura
L' ira non chiami su noi del ciel.

Rai. Eccola.

Rai.

the eventure at management an

SCENAV.

Lucia, Alisa e detti.

(Lucia è in succinta e bienca veste: ha le chiome scarmigliate, ed il suo volto coperto da uno squallore di morte, la rende simile ad uno spettro, anziche ad una creatura vivente. Il di lei sguardo impietrito, i moti convulsi, e fino un sorriso malaugurato manifestano non solo una spaventevole demenza, ma ben anco i segni di una vita, che già volge al suo termine.

Coro Oh giusto cielo!
Par dalla tomba uscita!

Il dolce suono Tuc. Mi colpi di sua voce!... Ah! quella voce M'è qui nel cor discesa!... Edgardo! io ti son resa: Fuggita io son da' tuoi nemici ... - Un gelo Mi serpeggia nel sen !... trema ogni fibra !... Vacilla il piè !... Presso la fonte, meco T' assidi alquanto ... Ahimè ! sorge il tremendo Fantasma e ne separa! Qui ricovriamci, Edgardo, a piè dell' ara ... Sparsa è di rose Un' armonia celeste Di', non ascolti ? - Ah l' inno Suona di nozze!... Il rito Per noi, per noi s' appresta!... Oh me felice! Oh gioja che si sente, e non si dice! Ardon gl' incensi... splendono Le sacre faci intorno!... Ecco il ministro! Porgimi La destra... Oh lieto giorno! Alfin son tua, sei mio! A me ti dona un Dio... Ogni piacer più grato Mi fia con te diviso... Del iel clemente un riso La mia vita a noi sarà! Rai. Ali. e Coro.

In sì tremendo stato,
Di lei, signor pietà. (sporgendo le mari al eiel
S' avanza Enrico!...

Enrico, Normanno e detti.

Rai. Vera, pur troppo!

Enr. Ah! perfida! (Lucia.

Ne avrai condegna pena... (scagliandosi contro

Rai. Alt. e Coro

Rai. T' arresta... Oh ciel!... Non vedi

Luc. Che chiedi?... (sempre delirando Enr. O qual pallor? (fissando Lucia, che nell' impeto della collera non aveva prima bene osservata.

Luc. Me misera!
Rai. Ha la ragion smarrita.

Enr. Gran Dio!...
Rai. Tremare, o barbaro,

Tu dei per la sua vita.

Non mi guardar sì fiero...
Segnai quel foglio è vero...
Nell' ira sua terribile
Calpesta, oh Dio! l'anello!...
Mi maledice!... Ah! vittima
Fui d'un crudel fratello,
Ma ognor t'amai... lo giuro...
Che mi nomasti? Arturo!--

Ah! non fuggir... Perdono...

Oli altri Qual notte di terror!

Luc. Presso alla tomba io sono...

Odi una prece ancor.

Odi una prece ancor.

Deh! tanto almen t' arresta,

Ch'io spiri a te d' appresso...

Già dall'affanno oppresso

Gelido langue il cor!

Un palpito gli resta...

E' un palpito d' amor.

Spargi di amaro pianto

Il mio terrestre velo,

Mentre lassù nel ciclo

Io pregherò per te...

Al giunger tuo soltanto Fia bello il ciel per me! (resta quasi priva di vita fra le braccia ili Alisa-

(esterrefutto.

Enr.

Rai. Ali. Coro

Omai frenare il pianto Possibile non è! (Vita di duol di pianto Serba il rimorso a me!)

Si tragga altrove... Alisa, Pietoso amico... (a Rai.) Ah! voi La misera vegliate...(Alisa e le dame conducono altrove Lucia Io più me stesso In me non trovo!..(parte nella massima costernazione tutti lo seguono tranne Raimondo e Normanno.

Delator gioisci Rai.

Dell'opra tua. Che parli! Nor. Rai. Si, dell' incendio che divampa e strugge Ouesta casa infelice hai tu destata La primiera favilla.

Io non credei... Rai. Tu del versato sangue, empio! tu sei La ria cagion !... Quel sangue Al ciel t'accusa, e già la man suprema Segna la tua sentenza... Or vanne, e trema. (egli segue Lucia. Normanno esce per l'opposto lato

SCENA VII.

Parte esterna del Castello, con porta praticabile: un appartamento dello stesso è ancora illuminato internamente. In più distanza una cappella; la via che vi conduce è sparsa delle tombe di Ravensvvod. Albeggia.

Edg. Tombe degli avi miei, l'ultimo avanzo D'una stirpe infelice Deh! raccogliete voi. - Cessò dell' ira Il breve foco ... sul nemico acciaro Abbandonar mi vo'. Per me la vita E orrendo peso! l'universo intero È un deserto per me senza Lucia!... Di liete faci ancora Splende il castello! Ah! scarsa Fu la notte al tripudio !... Ingrata donna! Mentr' io mi struggo in disperato pianto, Tu ridi, esulti accanto Al felice consorte! Tu delle gioie in sen, io ... della morte! Fra poco a me ricovero Darà negletto avello... Una pietosa lagrima Non seorrerà su quello!...

Fin degli estinti, ali misero! Manca il conforto a me! Tu pur, tus pur dimentica Quel marmo dispregiato: Mai non passaivi, o barbara, Del tuo consorte a lato ... Rispetta almen le ceneri Di chi moria per te.

SCENA VIII.

Abitanti di Lammermoor dal castello, e detto.

Coro Oh meschina! oh caso orrendo! Più sperar non giova omai!... Questo di che sta sorgendo Tramontar tu non vedrai Giusto cielo! Ah! rispondete: Edg.

Di chi mai, di chi piangete? di Lucia. Coro

Lucia diceste! Edg. Si la misera sen muore. Coro Fur le nozze a lei funeste. Di ragion le trasse amore ... S'avvicina all'ore estreme, E te chiede ... per te geme ...

Ah! Lucia! Lucia! (si ode lo squillo lungo Edg. e monotono della campana de'moribondi.

Rimbomba Coro Già la squilla in suon di morte!

Ahi !... quel suono al cor mi piomba! Edg.

È decisa la mia sorte !... Rivederla ancor vogl' io ... Rivederla, e poscia ...

(incamminandosi. Oh Dio! (trattenendolo.

Coro Qual trasporto sconsigliato ... (Edgardo si li-Ah! desisti ... riedi in te ... bera a viva forza, fa alcuni rapidi passi per entrare nel castello, ed è già sulla soglia, quando n' esce Raimondo.

SCENA_ULTIMA.

Raimondo e detti.

Ove corri sventurato? Rai. Elda in terra più non è. (Edgardo si caccia disperatamente le mani fra' capelli, restando immobile in tal atteggiamento, colpito da quell' immenso dolore che non ha favella. Lungo silenzio.

Edg. (seuotendosi.

Edg. (seuotendosi. Tu che a Dio spiegasti l'ali O bell'alma innamorata, Ti rivolgi a me placata... Teco ascenda il tuo fedel. Ah! se l' ira dei mortali Fece a noi si lunga guerra, Se divisi fummo in terra, Ne congianga il Nune in ciel. (trae rapidam ente lo ti seguo un pugnale e se lo immerge nel core. tutti si avventano, ma troppo tardi per disarmarlo. Forsennato! Rai. Che facesti!... Coro Quale orror! Rai. e Coro Ahi tremendo! ahi crudo fato! Coro Rai. Dio perdona un tanto error. (prostrandosi, ed alzando le mani al cielo: tutti lo imitano. Edgardo spira.

FINE



36535